

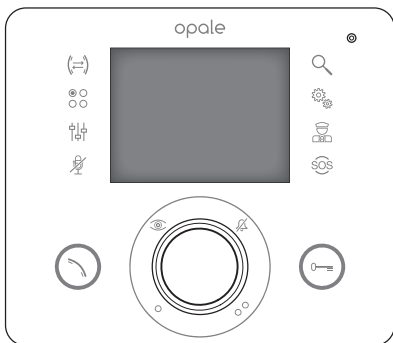
**CAME**   
**VPT**

CAME.COM



**Абонентское видеорешение с громкой связью и функцией интерком**

FB00712-RU




**OPALE**

**РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**

RU Русский

## Общие правила безопасности


-  Важные правила техники безопасности: ПРОЧИТАЙТЕ ВНИМАТЕЛЬНО!
- Монтаж, программирование, ввод в эксплуатацию и техническое обслуживание должны производиться квалифицированным и опытным персоналом в полном соответствии с требованиями действующих норм безопасности.
- Используйте антистатическую одежду и обувь при работе с электроникой.
- Храните данные инструкции.
- Всегда отключайте электропитание перед выполнением работ по техническому обслуживанию системы.
- Это изделие должно использоваться исключительно по назначению. Любое другое применение рассматривается как опасное.
- Фирма-изготовитель снимает с себя всякую ответственность за ущерб, нанесенный неправильным, ошибочным или небрежным использованием изделия.

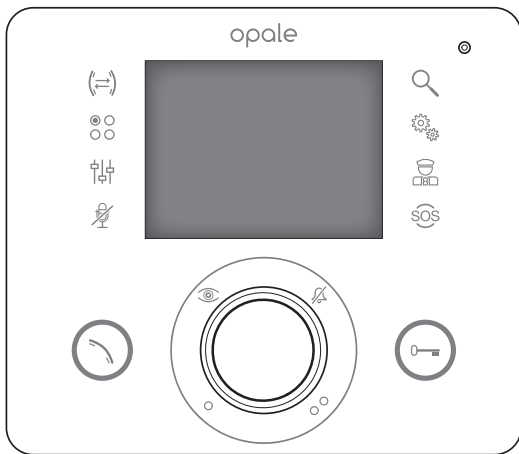
## Эксплуатация и техобслуживание терминала

- Запрещается использовать инструменты, ручки или другие острые предметы, способные повредить дисплей и ухудшить его функциональные качества.
- Не подвергайте ЖК-экран прямому воздействию солнечных лучей.
- Использовать для чистки терминала только сухую или слегка увлажненную водой мягкую ветошь. Во избежание случайного включения терминала используйте ветошь толщиной около 5 мм. Запрещается использовать бытовую химию и растворители.

## Описание

Абонентское видеоустройство с громкой связью и функцией интерком для встроенного монтажа.

 *Присутствие или отсутствие некоторых функций из описанных в данном руководстве зависит от конкретной конфигурации системы видеодомофонии.*



- |  |   |
|--|---|
| <p><b>1</b> Доступ к функции интерком.</p> <p><b>2</b> Доступ к вспомогательным функциям.</p> <p><b>3</b> Доступ к настройкам видео.<br/>Режим «Без звука».</p> <p><b>4</b> Отключение аудиосвязи с вызывной панелью. Иконка красного цвета указывает на то, что функция активна.</p> <p><b>5</b> Кнопка позволяет увеличивать просматриваемое изображение.</p> <p><b>6</b> Настройка устройства.<br/>Наличие сообщений от консьержа. Иконка красного цвета указывает на наличие непрочитанных сообщений.</p> <p><b>7</b> Кнопка активна только при наличии пульта консьержа.<br/>Кнопка «Паника».<br/>При нажатии более 2 секунд она отправляет на пульт тревожный сигнал «Паника» с указанием внутреннего номера вызывающего абонента. Иконка красного цвета указывает на то, что функция активна.</p> <p><b>8</b> Кнопка активна только при наличии пульта консьержа.</p> | <p><b>9</b> Микрофон.<br/>Просмотр камеры вызывной панели.</p> <p><b>10</b> Повторное нажатие кнопки приводит к последовательной смене и просмотру других камер активных вызывных панелей.</p> <p><b>11</b> Ответ на входящий вызов или завершение текущего вызова.<br/>Вспомогательная функция •.</p> <p><b>12</b> Ее можно запрограммировать на включение света или открывание двери.<br/>Вспомогательная функция ••.</p> <p><b>13</b> Ее можно запрограммировать на включение света, открывание двери или (при наличии) вызов консьержа.<br/>Открывание двери.</p> <p><b>14</b> Эта кнопка открывает электрозамок отображаемой вызывной панели.</p> <p><b>15</b> Отключение мелодий вызова.<br/>Красный LED = мелодии ВЫКЛ</p> |
|--|---|


## БАЗОВЫЕ ФУНКЦИИ




### Ответ на вызов

В случае вызова вместо главного меню автоматически **1** появляется изображение посетителя **2**, полученное с камеры вызывной панели видеодомофона.

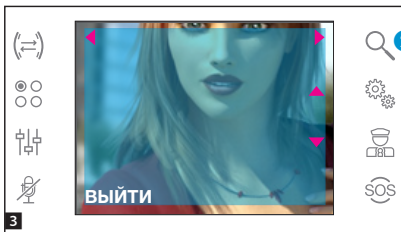


Для принятия входящего вызова нажмите кнопку .

Для открывания замка двери вызывной панели нажмите кнопку .


**1** Отключение аудиосвязи с вызывной панелью (режим «Без звука»)

В режиме разговора (активной связи) доступны следующие функции.

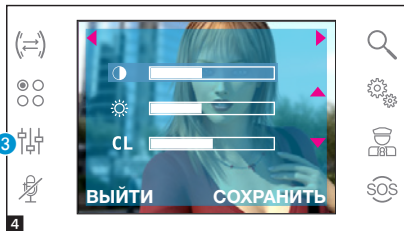


### Зуммирование

Кнопка **2** позволяет увеличивать просматриваемое изображение.

С помощью кнопок со стрелками  определите интересующую область изображения.

Кнопка **[ВЫЙТИ]** возвращает предыдущий масштаб и кадр.



## Настройки видео

Кнопка **3** открывает доступ к настройкам видео.

Выберите функцию (☾ ☀ **CL**) с помощью кнопок ▲▼ и воспользуйтесь кнопками ◀▶ для регулировки следующих параметров:

☀ Яркость

☾ Контрастность

**CL** Цвет

Нажмите кнопку **[СОХРАНИТЬ]** для подтверждения внесенных изменений.

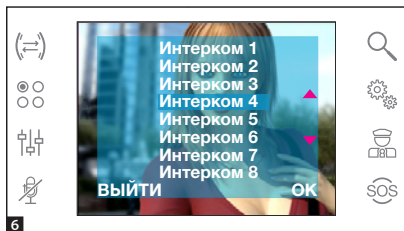
## Переадресация вызова на другие абонентские устройства

*Функция доступна только в том случае, если она предусмотрена настройками системы видеодомофонии.*

При активном вызове нажмите кнопку **4**; на экране появится список абонентских устройств, на которые можно переадресовать вызов.



Выберите желаемое абонентское устройство с помощью кнопок ▲▼; нажмите **[ОК]**, дождитесь ответа от вызываемого абонентского устройства; для переадресации вызова завершите связь нажатием кнопки **☾**.





## Интерком

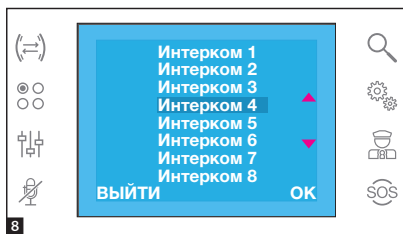
Функция доступна только в том случае, если она предусмотрена настройками системы видеодо-мофонии.

### Вызов других абонентских устройств

При отсутствии активных вызовов, нажмите кнопку **5**; на экране появится список абонентских устройств для вызова.

Выберите интересующее абонентское устройство с помощью кнопок **▲▼**; нажмите **[OK]**.

Аудиосвязь между абонентскими устройствами будет установлена, как только абонент ответит на вызов.



## Вспомогательные функции

Функция доступна только в том случае, если она предусмотрена настройками системы видеодо-мофонии.

### Активация вспомогательной функции

При активной или неактивной связи нажмите кнопку **6**.



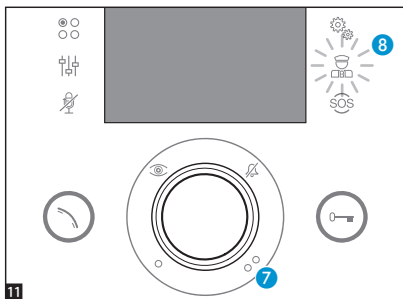
Выберите активируемую вспомогательную функцию с помощью кнопки ▲▼ и нажмите [OK].



## Связь с консьержем

### Вызов консьержа

Если система видеодомофонии (или домофонии) предусматривает наличие пульта консьержа, можно связаться с консьержем с помощью кнопки 7.



### Список вызовов консьержа

При наличии неотвеченных вызовов или непрочитанных сообщений от пульта консьержа иконка 8 будет гореть ровным светом. Нажмите иконку для просмотра списка вызовов.

С помощью кнопок 7 или 8 можно сообщить консьержу о том, что абонент доступен для вызова; световая сигнализация прекратится, когда абонент ответит на следующий вызов пульта консьержа.

## НАСТРОЙКА УСТРОЙСТВА

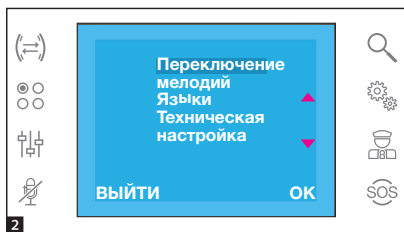
### Общие настройки

В главном окне выберите иконку **1**.

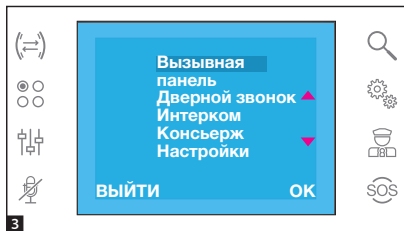


### Выбор мелодии вызова

Выберите **[МЕЛОДИИ]** с помощью кнопок ▲▼ и нажмите **[OK]**.



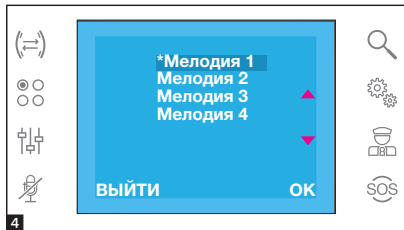
С помощью кнопок ▲▼ выберите тип вызова для присвоения ему мелодии и нажмите **[OK]**.



Звездочка рядом с мелодией указывает на то, что именно эта мелодия выбрана для данного типа вызова.

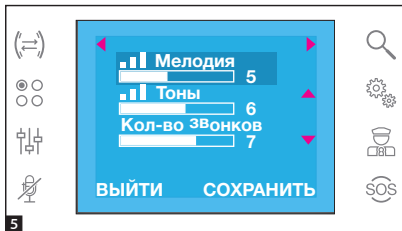
Для прослушивания доступных мелодий пролистайте список с помощью кнопок ▲▼; нажмите кнопку **[OK]** для присвоения выбранной мелодии типу вызова.

Нажмите **[ВЫЙТИ]** для возврата к предыдущему меню.



После присвоения мелодий всем типам вызова выберите **[НАСТРОЙКА]** с помощью кнопок ▲▼; нажмите кнопку **[OK]**.

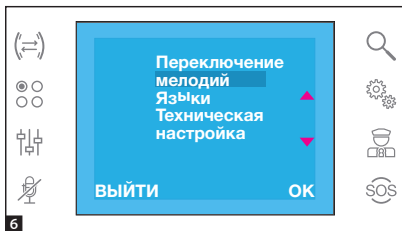




Выберите функцию с помощью кнопок ▲▼ и, используя кнопки ◀▶, выполните настройки.

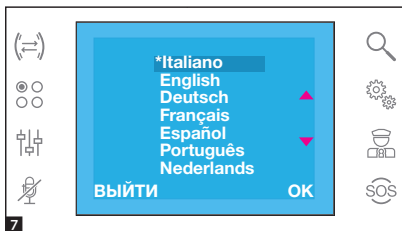
Нажмите кнопку **[СОХРАНИТЬ]** для подтверждения внесенных изменений.

Нажмите **[ВЫЙТИ]** для возврата к предыдущему меню.



## Установка языка интерфейса

Выберите **[ЯЗЫКИ]** с помощью кнопок ▲▼ и нажмите **[OK]**.



С помощью кнопок ▲▼ выберите желаемый язык и нажмите **[OK]**.

Выбранный язык отмечен звездочкой.

Нажмите **[ВЫЙТИ]** для возврата к предыдущему меню.

## Технические настройки

*Доступ уполномоченного квалифицированного персонала*

Выберите **[ТЕХНИЧЕСКИЕ НАСТРОЙКИ]** с помощью кнопок ▲▼ и нажмите **[OK]**.

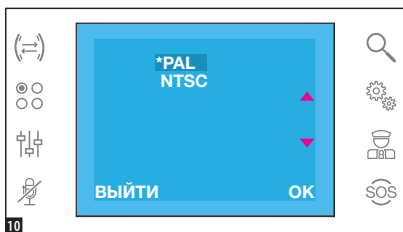
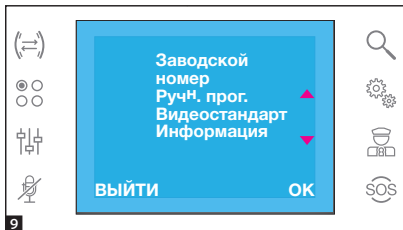
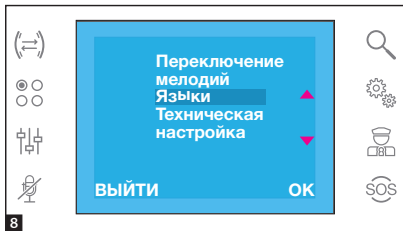
Выберите **[СЕРИЙНЫЙ НОМЕР]** с помощью кнопок ▲▼ и нажмите **[OK]**.

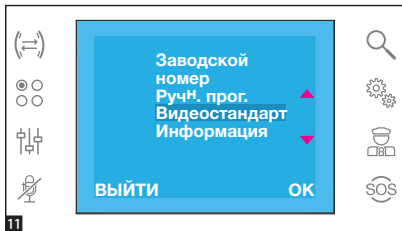
Это меню позволяет идентифицировать устройство в системе, запрограммированной с помощью ПК посредством программного обеспечения PCS/300 или PCS/XIP.

Выберите **[РУЧН. ПРОГ.]** с помощью кнопок ▲▼ и нажмите **[OK]**.

Это меню позволяет запрограммировать устройство в системах X1 и 300.

Выберите **[ВИДЕОСТАНДАРТ]** с помощью кнопок ▲▼ и нажмите **[OK]**.  
Выбранный видеостандарт отмечен звездочкой.





Выберите **[ИНФОРМАЦИЯ]** с помощью кнопок ▲▼ и нажмите **[OK]**. Это меню позволяет просматривать информацию о версии прошивки устройства.

Нажмите **[ВЫЙТИ]** для возврата к предыдущему меню.

**Нормы и стандарты** - Изделие соответствует требованиям действующих директив.

**УТИЛИЗАЦИЯ** - Проследите за тем, чтобы упаковочный материал не выбрасывался в окружающую среду, а утилизировался в соответствии с требованиями законодательства, действующего в стране установки.

По истечении срока службы устройства не выбрасывайте его вместе с бытовым мусором. Устройство необходимо утилизировать в соответствии с требованиями действующего законодательства после демонтажа всех компонентов, пригодных для повторного использования. Компоненты, пригодные для повторного использования, отмечены специальным символом с обозначением материала изготовления.

**CAME**   
**BPT**

[CAME.COM](http://CAME.COM)

**CAME S.P.A.**

Via Martiri Della Libertà, 15  
31030 Dosson di Casier - Treviso - Italy  
tel. (+39) 0422 4940 - fax. (+39) 0422 4941